

Estimats Realcyclists,

Davant la situació que estem vivint i degut a la crisi de la pandèmia del Covid-19, malauradament us hem de comunicar l'ajornament de la BUFF® 4 Cims del 05 de Juliol del 2020, al diumenge 04 de juliol 2021.

Primerament, gràcies per escollir la marxa cicloturista BUFF® 4 Cims com un dels dies de l'any per compartir el ciclisme.

Lamentem molt aquesta decisió i els inconvenients que pot generar. Hem esperat el màxim possible per poder realitzar la marxa i gaudir del que més ens agrada, però davant la incertesa de la realització d'esdeveniments que concentrin centenars de persones i de poder celebrar la BUFF® 4 Cims 2020 en les condicions que tots desitjarem, com també adequades al marc legal i sanitari, ens veiem obligats a prendre aquesta decisió.

Una decisió presa amb el total recolzament de les entitats municipals, Ajuntament de Bagà i Consell comarcal del Berguedà, com de tots i cadascun dels nostres patrocinadors i col.laboradors, BUFF®, Pirelli, Tactic i Prozis.

Novament ens volem disculpar per tots els inconvenients que això suposa i us donem les gràcies per la vostra comprensió en avançat.

En referència a les inscripcions, us proposem 2 opcions:

- 1) **Mantenir la inscripció per l'edició BUFF® 4 Cims 2021**, Per tots aquells que seguiran dipositant confiança en la BUFF 4 Cims, gaudiran d'un obsequi del nostre patrocinador principal, BUFF®, a la bossa del corredor de l'edició 2021.
- 2) **La devolució del 100% del cost de l'inscripció**, menys les taxes que es cobren a la pasarel.la d'inscripcions.

Per especificar quina de les dues opcions escolliu haureu d'enviar un correu a: [inscripciones@toprun.es](mailto:inscripciones@toprun.es). Teniu fins el dia 15 de juny del 2020 fins a les 23:59h com a termini màxim. El pagament de les devolucions es realitzarà a la targeta de crèdit/dèbit amb la que es va fer el pagament de la inscripció.

**IMPORTANT:** Enviar correu a [inscripciones@toprun.es](mailto:inscripciones@toprun.es) amb l'opció escollida, com a molt tard el **15 de juny de 2020 fins a les 23:59h**.

Moltes gràcies, lamentem enormement el succeït i esperem poder tornar a compartir el #Realcycling amb vosaltres.

Salut, força i pedals per tots!

Atentament

La organització

---

Estimados Realcyclists,

Ante la situación que estamos viviendo y debido a la crisis de la pandemia del Covid-19, desgraciadamente os tenemos que comunicar el aplazamiento de la edición de la BUFF® 4 Cims del 05 de Julio del 2020, al domingo 04 de julio 2021.

Para empezar, gracias por escoger la marcha cicloturista BUFF® 4 Cims como uno de los días del año para compartir el ciclismo.

Lamentamos mucho esta decisión y los inconvenientes que puede generar. Hemos esperado el máximo posible para poder realizar la marcha y disfrutar de lo que más nos gusta, pero ante la incertidumbre de la realización de acontecimientos que concentran centenares de personas y de poder celebrar la BUFF® 4 Cims 2020 en las condiciones que todos deseamos, como también adecuadas al marco legal y sanitario, nos vemos obligados a tomar esta decisión.

Una decisión tomada con el apoyo total de las entidades municipales, Ayuntamiento de Bagà y Consell Comarcal del Berguedà, como de todos y cada uno de nuestros patrocinadores y colaboradores, BUFF®, Pirelli, Tactic y Prozis.

Nuevamente nos queremos disculpar por todos los inconvenientes que esto supone y os damos las gracias por la vuestra comprensión en avanzado.

En referencia a las inscripciones, os proponemos 2 opciones:

1. **Mantener la inscripción para la edición BUFF® 4 Cims 2021.** Para todos aquellos que seguirán depositando confianza en la BUFF 4 Cims, disfrutarán de un obsequio de nuestro patrocinador principal, BUFF®, en la bolsa del corredor de la edición 2021.
2. **La devolución del 100% del coste de la inscripción,** menos las tasas que se cobran a la pasarel.la de inscripciones.

Para especificar cuál de las 2 opciones escogéis tenéis que enviar un correo a: [inscripciones@toprun.es](mailto:inscripciones@toprun.es) , tenéis hasta el día 15 de junio del 2020 hasta las 23:59 como plazo máximo. El pago de las devoluciones se realizará en la tarjeta de crédito/débito con la que se hizo el pago de la inscripción.

**IMPORTANTE:** Enviar correo a [inscripciones@toprun.es](mailto:inscripciones@toprun.es) con la opción escogida, como muy tarde el **15 de junio de 2020 hasta las 23:59h.**

Muchas gracias, lamentamos enormemente el sucedido y esperamos poder volver a compartir el #Recycling con vosotros.

Salud, fuerza y pedales para todos!

Atentamente

La organización